

SŁUBICE. Archiwum Karla Dedeciusa

Skarby tłumacza

Po żmudnym porządkowaniu i katalogowaniu zbiorów otwarte zostanie wkrótce archiwum Karla Dedeciusa w bibliotece słubickiego Collegium Polonicum

Oficjalne udostępnienie zbiorów pamiętek wybitnego tłumacza polskiej literatury odbędzie się 17 października o godz. 15. W uroczystości wezmą udział prof. dr Gesine Schwan, prezydent Uniwersytetu Europejskiego Viadrina, i sam Karl Dedecius, który подарował Viadrinie swoje prywatne zbiory. Będzie można zapoznać się z wybranymi materiałami z archiwum i katalogiem internetowym oraz obejrzeć wystawę „Życie pełne kart i ksiąg”, obejmującą ok. 500 eksponatów.

Karl Dedecius, laureat wielu znaczących nagród polskich i niemieckich, doktor honoris causa polskich i niemieckich uniwersytetów, jest zasłużonym tłumaczem polskiej i rosyjskiej literatury na język niemiecki. Jego prywatne archiwum obejmuje ok. 200 segregatorów z korespondencją, zawiera archiwalne plakaty, obrazy, zdjęcia, typoskrypty, dokumenty, a także ok. 1 000 książek, CD-ROM-y, taśmy wideo, kasety magnetofonowe, gazety, wycinki z gazet. Do tego dochodzą pamiątki: biurko, maszyna do pisania, walizka, dokumenty jego twórczości, materiały konferencyjne.

Od 22 października archiwum zaprasza zainteresowanych we wtorki i środy w godz. 12-16 oraz w czwartki w godz. 10-16.

DB



Karl Dedecius